Syntactic Pausing? Re-examining the associations

Naomi Peck & Laura Becker

16/12/2021

Outline

1 Introduction

2 Dataset and annotation

3 Results

4 Conclusion



A Pause for Thought

The right word may be effective, but no word was ever as effective as a rightly timed pause.

- Mark Twain

What is a pause?

- a temporary break in the flow of speech or sign
- silent or filled
- a mechanism to enable processing and planning within interaction

What is a pause?

- a temporary break in the flow of **speech** or sign
- silent or filled
- a mechanism to enable processing and planning within interaction

Where do pauses occur?

- at higher syntactic boundaries? (Goldman-Eisler 1968; Cooper and Paccia-Cooper 1980)
- at higher prosodic boundaries? (Gee and Grosjean 1983; Ferreira 1993)
- between relevant semantic units? (O'Connell, Kowal, and Hörmann 1969; Ferreira 1993)

Where do pauses occur?

- at higher syntactic boundaries? (Goldman-Eisler 1968; Cooper and Paccia-Cooper 1980)
- at higher prosodic boundaries? (Gee and Grosjean 1983; Ferreira 1993)
- between relevant semantic units? (O'Connell, Kowal, and Hörmann 1969)
 Ferreira 1993)

Are there different types of pauses?

- trimodal distribution of pause length in spontaneous data from French vs. bimodal distribution of pause length in read data from European languages (Campione and Véronis 2002; Demol, Verhelst, and Verhoeve 2007)
- some pauses are affected by aphasia, while others are not (Quinting 1971; Kirsner et al. 2002)
- pauses at clause boundaries reflect sentence planning; pauses within clauses reflect lexical retrieval (Levelt 1989; Kircher et al. 2004)

Are there different types of pauses?

- trimodal distribution of pause length in spontaneous data from French vs. bimodal distribution of pause length in read data from European languages (Campione and Véronis 2002; Demol, Verhelst, and Verhoeve 2007)
- some pauses are affected by aphasia, while others are not (Quinting 1971; Kirsner et al. 2002)
- pauses at clause boundaries reflect sentence planning; pauses within clauses reflect lexical retrieval (Levelt 1989; Kircher et al. 2004)

Issues

- Pausing has rarely been investigated outside of major world languages.
- Most studies of pausing have been conducted in laboratory conditions using:
 - reading tasks and/or
 - controlled stimuli
- 3 Little work has been done into the correlation between pause location and pause duration.

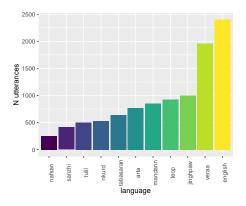
Research Questions

- If there is a pause, is there a clause boundary?
- 2 How strongly are different clausal contexts associated with pauses?
- 3 Does the clausal context affect the duration of a pause?

Dataset and annotation

The MultiCAST corpora (Haig and Schnell 2021)

- corpus collection of 15 typologically distinct languages
- monologic, naturalistic narratives
- we analyse the data of 11 languages

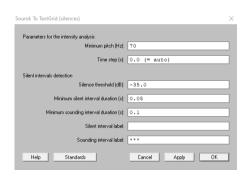


The MultiCAST corpora (Haig and Schnell 2021)

All texts in our selection are accompanied by a .wav file and an .eaf file (*ELAN* (*Version 6.2*) [*Computer software*] 2021), annotated with GRAID (Haig and Schnell 2014). Each text includes annotations for:

- main clause boundaries (##)
- dependent clause boundaries (#; %)
- other syntactic units (e.g., np; v)

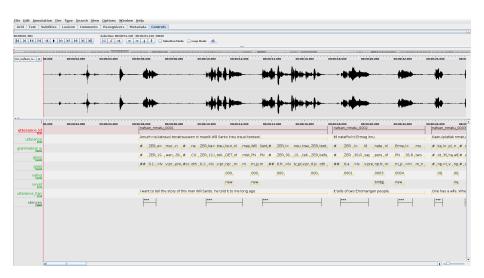
Extracting prosodic breaks



Following a process originally described in Kashima (2017), we used Praat (Boersma and Weenink 2021) to automatically extract periods of speech from the data. Our settings impose a minimum threshold of 50msec for silences and 100msec for speech. Using a higher threshold for speech avoids annotating short bursts of noise, such as claps, as speech.

These TextGrids were then imported into the relevant .eaf file from MultiCAST and are in the process of being manually corrected.

Checking Associations



Data processing

Begin Time En	ıd Tim∉ [Ouratio utterance_id	silences	grammatic	graid	gloss
6130	6403	273 nafsan_nmatu_0001	***	#	##	#
6403	6918	515 nafsan_nmatu_0001	***	ZERO	0.1:a	ZERO
6918	6927	9 nafsan_nmatu_0001		ZERO	0.1:a	ZERO
6927	7450	523 nafsan_nmatu_0001		a=	#NAME?	1S.RS=
7450	7974	524 nafsan_nmatu_0001		mur-i	v:pred	want-TS
7974	8498	524 nafsan_nmatu_0001		-n	-pro:p	-3S.O
8498	9021	523 nafsan_nmatu_0001		#	#cc	#
9021	9545	524 nafsan_nmatu_0001		na	other	COMP
9545	9981	436 nafsan_nmatu_0001		ZERO	0.1:a	ZERO
9981	10069	88 nafsan_nmatu_0001	***	ZERO	0.1:a	ZERO
10069	10592	523 nafsan_nmatu_0001	***	ka=	#NAME?	1S.IRS=
10592	11116	524 nafsan_nmatu_0001	***	traus-i	v:pred	tell-TS
11116	11640	524 nafsan_nmatu_0001	***	te-natrausw	np:p	DET-story
11640	12163	523 nafsan_nmatu_0001	***	ni	rn	of
12163	12215	52 nafsan_nmatu_0001	***	maarik	rn	mister
12215	12687	472 nafsan_nmatu_0001		maarik	rn	mister
12687	13210	523 nafsan_nmatu_0001		Wili	rn_pn_np.	PN
13210	13410	200 nafsan_nmatu_0001		Santo	rn	PN
13410	13734	324 nafsan_nmatu_0001	***	Santo	rn	PN
13734	14258	524 nafsan_nmatu_0001	***	#	##	#
14258	14781	523 nafsan_nmatu_0001	***	ZERO	0.h:a	ZERO
14781	15305	524 nafsan_nmatu_0001	***	i=	#NAME?	3S.RS=
15305	15829	524 nafsan_nmatu_0001	***	neu	lv_pro.1:g	1S.BEN
15829	16352	523 nafsan_nmatu_0001	***	traus-i	v:pred	tell-TS
16352	16876	524 nafsan_nmatu_0001	***	ZERO	0:p	ZERO
16876	17030	154 nafsan_nmatu_0001	***	teetwei	other	before
17030	17400	370 nafsan_nmatu_0001		teetwei	other	before
17740	18184	444 nafsan_nmatu_0002		#	##	#
18184	18366	182 nafsan_nmatu_0002	***	#	##	#
18366	18993	627 nafsan_nmatu_0002	***	ZERO	0:a	ZERO

Data processing

Begin Time Er	nd Tim ∂ D	Ouratio utterance_id	silences	grammatic*	graid	gloss
6130	6403	273 nafsan nmatu 0001	***	#	##	#
6403	6918	515 nafsan_nmatu_0001	***	ZERO	0.1:a	ZERO
6918	6927	9 nafsan_nmatu_0001		ZERO	0.1:a	ZERO
6927	7450	523 nafsan_nmatu_0001		a=	#NAME?	1S.RS=
7450	7974	524 nafsan_nmatu_0001		mur-i	v:pred	want-TS
7974	8498	524 nafsan_nmatu_0001		-n	-pro:p	-3S.O
8498	9021	523 nafsan_nmatu_0001		#	#cc	#
9021	9545	524 nafsan_nmatu_0001		na	other	COMP
9545	9981	436 nafsan_nmatu_0001		ZERO	0.1:a	ZERO
9981	10069	88 nafsan_nmatu_0001	***	ZERO	0.1:a	ZERO
10069	10592	523 nafsan_nmatu_0001	***	ka=	#NAME?	1S.IRS=
10592	11116	524 nafsan_nmatu_0001	***	traus-i	v:pred	tell-TS
11116	11640	524 nafsan_nmatu_0001	***	te-natrausw	np:p	DET-story
11640	12163	523 nafsan_nmatu_0001	***	ni	rn	of
12163	12215	52 nafsan_nmatu_0001	***	maarik	rn	mister
12215	12687	472 nafsan_nmatu_0001		maarik	rn	mister
12687	13210	523 nafsan_nmatu_0001		Wili	rn_pn_np.	PN
13210	13410	200 nafsan_nmatu_0001		Santo	rn	PN
13410	13734	324 nafsan_nmatu_0001	***		rn	PN
13734	14258	524 nafsan_nmatu_0001	***		##	#
14258	14781	523 nafsan_nmatu_0001	***	ZERO	0.h:a	ZERO
14781	15305	524 nafsan_nmatu_0001	***	i=	#NAME?	3S.RS=
15305	15829	524 nafsan_nmatu_0001	***	neu	lv_pro.1:g	1S.BEN
15829	16352	523 nafsan_nmatu_0001	***	traus-i	v:pred	tell-TS
16352	16876	524 nafsan_nmatu_0001	***		0:p	ZERO
16876	17030	154 nafsan_nmatu_0001	***	teetwei	other	before
17030	17400	370 nafsan_nmatu_0001			other	before
17740	18184	444 nafsan_nmatu_0002			##	#
18184	18366	182 nafsan_nmatu_0002	***		##	#
18366	18993	627 nafsan_nmatu_0002	***	ZERO	0:a	ZERO

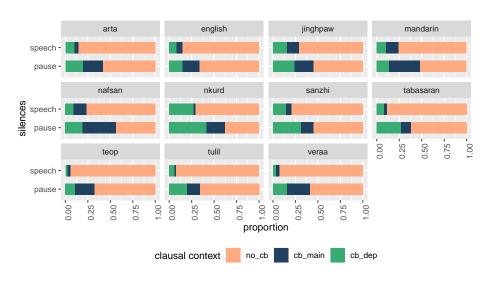
Data processing

Begin Time Er	nd Time D	uratio utterance_id	silen	ces grammatic	graid	gloss
6130	6403	273 nafsan_nmatu_0001	***	#	##	#
6403	6918	515 nafsan_nmatu_0001	***	ZERO	0.1:a	ZERO
6918	6927	9 nafsan_nmatu_0001		ZERO	0.1:a	ZERO
6927	7450	523 nafsan_nmatu_0001		a=	#NAME?	1S.RS=
7450	7974	524 nafsan_nmatu_0001		mur-i	v:pred	want-TS
7974	8498	524 nafsan_nmatu_0001		-n	-pro:p	-3S.O
8498	9021	523 nafsan_nmatu_0001		#	#cc	#
9021	9545	524 nafsan_nmatu_0001		na	other	COMP
9545	9981	436 nafsan_nmatu_0001		ZERO	0.1:a	ZERO
9981	10069	88 nafsan_nmatu_0001	***	ZERO	0.1:a	ZERO
10069	10592	523 nafsan_nmatu_0001	***	ka=	#NAME?	1S.IRS=
10592	11116	524 nafsan_nmatu_0001	***	traus-i	v:pred	tell-TS
11116	11640	524 nafsan_nmatu_0001	***	te-natrausw	np:p	DET-story
11640	12163	523 nafsan_nmatu_0001	***	ni	rn	of
12163	12215	52 nafsan_nmatu_0001	***	maarik	rn	mister
12215	12687	472 nafsan_nmatu_0001		maarik	rn	mister
12687	13210	523 nafsan_nmatu_0001		Wili	rn_pn_np.	PN
13210	13410	200 nafsan_nmatu_0001		Santo	rn	PN
13410	13734	324 nafsan_nmatu_0001	***	Santo	rn	PN
13734	14258	524 nafsan_nmatu_0001	***	#	##	#
14258	14781	523 nafsan_nmatu_0001	***	ZERO	0.h:a	ZERO
14781	15305	524 nafsan_nmatu_0001	***	i=	#NAME?	3S.RS=
15305	15829	524 nafsan_nmatu_0001	***	neu	lv_pro.1:g	1S.BEN
15829	16352	523 nafsan_nmatu_0001	***	traus-i	v:pred	tell-TS
16352	16876	524 nafsan_nmatu_0001	***	ZERO	0:p	ZERO
16876	17030	154 nafsan_nmatu_0001	***	teetwei	other	before
17030	17400	370 nafsan_nmatu_0001		teetwei	other	before
17740	18184	444 nafsan_nmatu_0002		#	##	#
18184	18366	182 nafsan_nmatu_0002	***	#	##	#
18366	18993	627 nafsan nmatu 0002	***	ZERO	0:a	ZERO

Results:

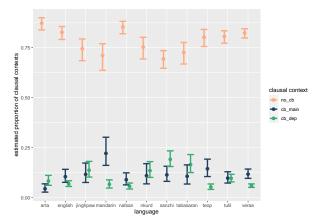
1 The distribution of pauses across clausal contexts

Distribution of clausal contexts



The distribution of pauses across clausal contexts

- we fitted a multinomial regression model to assess the probability of pauses occurring with three clausal contexts (no_cb, cb_main, cb_dep)
- we used Bayesian methods with Stan (Carpenter et al. 2017) and brms (Bürkner 2017) in R (R Core Team 2021)
- cl_context \sim 1 + language + (1|speaker)

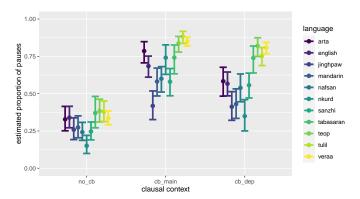


Results:

2 The association of clause boundaries with pauses

The probability of pauses across clausal boundaries

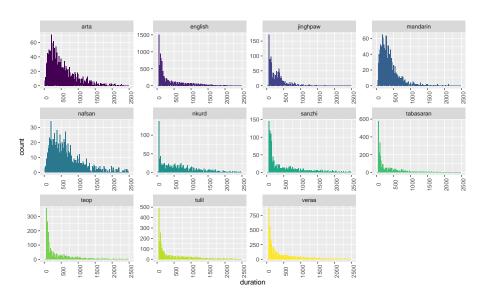
- we fitted a logistic regression model to assess the probability of pauses across clausal contexts (no_cb, cb_dep, cb_main)
- pause ~ 1 + cl_context * language + (1|speaker)



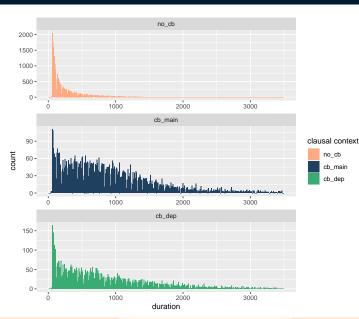
3 Pause durations

Results

Pause durations by language

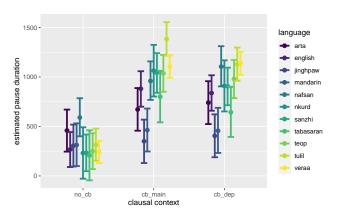


Pause durations by clausal context



Pause durations by clausal context

- we fitted a regression model to predict the duration of pauses across clausal contexts and languages
- duration ~ cl_context * language + (1|speaker)





Summary of Results

- Results support work against a direct relation between syntax and prosody
 - Pauses are not strongly associated with clause boundaries
 - More likely to occur within clauses than at clause boundaries
 - Main clause boundaries are (weakly) associated with pauses
 - probability of a pause at a main clause boundary above 0.5 for most languages
 - similar result for dependent clause boundaries in some languages
 - Clause boundary level (weakly) affects pause duration
 - > 500 ms for clause boundaries in most languages
 - < 500 ms within clauses in most languages</p>
- Results not discussed here today:
 - Effects hold across a linguistically-diverse sample, although there are differences in distribution between languages
 - High degree of individual variation in pause duration

Future Research

- · Refining coding method and annotation
 - Checking for any bias caused by pauses in the original clausal analysis
 - Further manual annotation of current data
- Refining the model by including information about other factors affecting pause location, rate, and duration
 - Prosodic units
 - Other syntactic units (e.g. phrases)
 - Semantic units
 - Speaking rate
- Using data from other (types of) languages
 - e.g. DoReCo

Thank you!

References I

- Boersma, Paul and David Weenink (2021). Praat: doing phonetics by computer [Computer program]. Version 6.2. Bürkner, Paul-Christian (2017). "Brms: An R Package for Bayesian Multilevel Models Using Stan." In: Journal of
- Statistical Software 80.1, pp. 1-28.

 Campione, Estelle and Jean Véronis (2002). "A large-scale multilingual study of silent pause duration." In: Proceedings of
- Eurospeech 2002, pp. 199–202.
- Carpenter, Bob et al. (2017). "Stan: A Probabilistic Programming Language." In: Journal of Statistical Software 76.1, pp. 1–32.
- Cooper, William E. and Jeanne Paccia-Cooper (1980). Syntax and speech. Cambridge, MA: Harvard University Press. Demol, Mike, Werner Verhelst, and Piet Verhoeve (2007). "The duration of speech pauses in a multilingual environment."

In: Interspeech 2007, pp. 990-993.

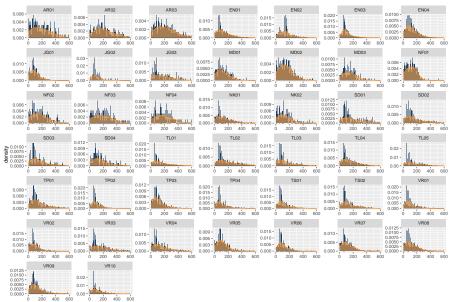
- ELAN (Version 6.2) [Computer software] (2021). Nijmegen.
- Ferreira, Fernanda (1993). "Creation of prosody during sentence production." In: *Psychological Review* 100.2, pp. 233–253. Gee, James Paul and François Grosjean (1983). "Performance structures: A psycholinguistic and linguistic appraisal." In: *Cognitive Psychology* 15, pp. 411–458.
- Goldman-Eisler, Frieda (1968). Psycholinguistics: Experiments in spontaneous speech. London: The Academic Press.
- Haig, Geoffrey and Stefan Schnell (2014). Annotations using GRAID (Grammatical Relations and Animacy in Discourse).

 Manual Version 7.0.
- Haig, Geoffrey and Stefan Schnell (2021). "Multi-CAST: Multilingual Corpus of Annotated Spoken Texts." Bamberg. Kashima, Eri (2017). Elan/Praat Machine Segmenting.
- Kircher, Tilo T.J. et al. (2004). "Pausing for thought: engagement of left temporal cortex during pauses in speech." In: *NeuroImage* (21), pp. 84–90.
- Kirsner, Kim et al. (2002). "Time for a pause..." In: Proceedings of the 9th Australian International Conference on Speech Science & Technology Melbourne, December 2 to 5, 2002, pp. 52–57.
- Levelt, W.J.M. (1989). Speaking: From intention to articulation. Cambridge, MA: MIT Press.
- O'Connell, Daniel C., Sabine Kowal, and Hans Hörmann (1969). "Semantic determinants of pauses." In: *Psychologische Forschung* (33), pp. 50–67.

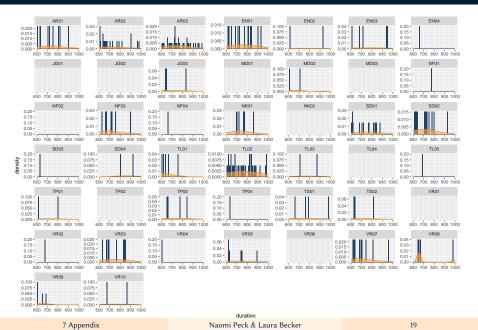
References II

Quinting, Gerd (1971). Hesitation phenomena in adult aphasic and normal speech. The Hague: De Gruyter Mouton. R Core Team (2021). R: A Language and Environment for Statistical Computing. Manual. R Foundation for Statistical Computing, Vienna, Austria.

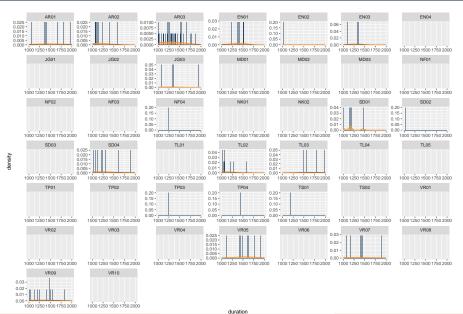
The distribution of pause lengths 0-600 msec



The distribution of pause lengths 600-1000 msec



The distribution of pause lengths 1000-2000 msec



7 Appendix

Naomi Peck & Laura Becker

19

Could a threshold for pause durations affect our results?

